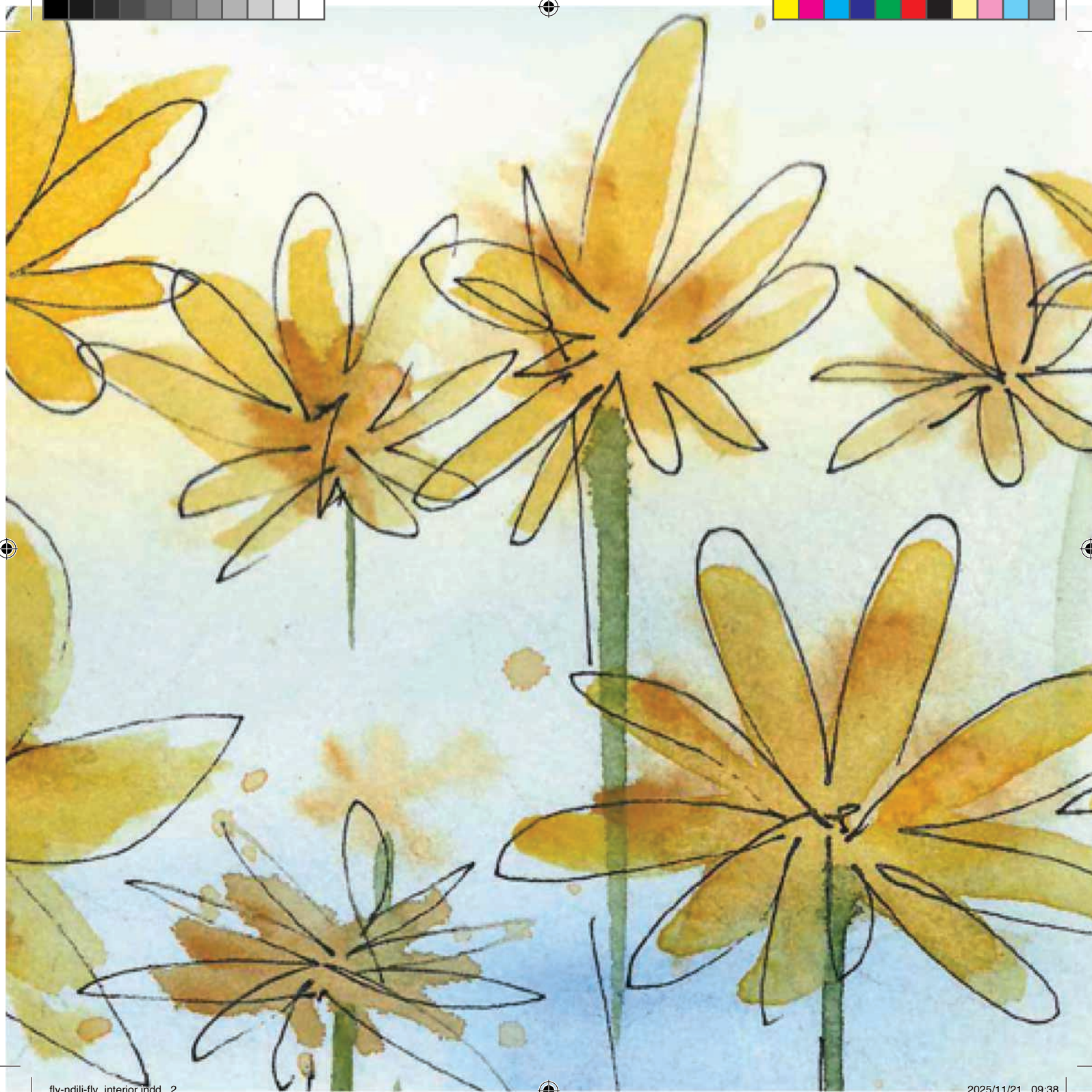




||Khana, Ndilis, ||Khana!

Nē #khanis Ihonkhoen ge









Official Partner
of Book Dash
bookdash.org



Every child should own a hundred books by the age of five. To that end, BookSprint gathers creative professionals who volunteer to create new, Namibian storybooks that anyone can freely translate and distribute. To find out more, and to download beautiful, print-ready books, visit our Project page: www.booksprintnamibia.org

!lKhana, Ndilis, !lKhana!

(Fly, Ndili, fly)

Xoa-aos Naledi Nakutas xa

!Nõllnâllgaus Helena Louws xa

Kuru!nôas Silas M. Nangolob xa

!Ünikõ#gās Nasrin Sieges xa

‡Nûi!khunis Estrid Motingas xa (*Khoekhoegowab Cultural and Linguistic Society*)

Khomai!gās Michelle Danises xa & (*Khoekhoegowab Cultural and Linguistic Society*) tsî Awebahe

Johannes | | Hoeseb xa

Xoamâis Lisa Borman xa

| | Gâixoamâi-ai‡homi-ao-i: Detlef Pfeiferb xa

| Ô-aisa gangans ge Mauricius Gariseb, Ai‡nû-aob (*Khoekhoegowab Cultural and Linguistic Society*)
diba !oa ra !gû.

BookSprint Namibiab dis, Goethe-Institut Namibiab dis tsî Embassis Federal Republiki Duits!hûb di huib
!kha (12) Disi | gam | as ‡Nûllnâiseb 2024 ai ge dîhe.

ISBN: 978-99945-923-2-6

Typeset in Ribeye & Quicksand

This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 Licence
(<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>).

You are free to share (copy and redistribute the material in any medium or format) and adapt (remix, transform, and build upon the material) this work for any purpose, even commercially.

The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the following license terms:

You must give appropriate credit, provide a link to the license, and indicate if changes were made. You may do so in any reasonable manner, but not in any way that suggests the licensor endorses you or your use. No additional restrictions: You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.





Helena Louw

Naledi Nakuta

Silas M. Nangolo





**Ndilis ge nau anin ta lgapise lhommi
!nâ llkhana lgausa ra kō.**







**“!Hommi !nâ hâ anin khami ta ge ra
!lkhana †gao!
!lKhā!lkhā te !lkhā i du nî !nātikōse
|gapise !lkhanasa?” tis ge Ndilisa ra dî.**

**“Ama amase, dīm ge nî. Xawe †gurose,
aibes ge nēsis ūhâ |gaib xa !nāsase nî !gai,”
tis ge Mamasa ra mî.**



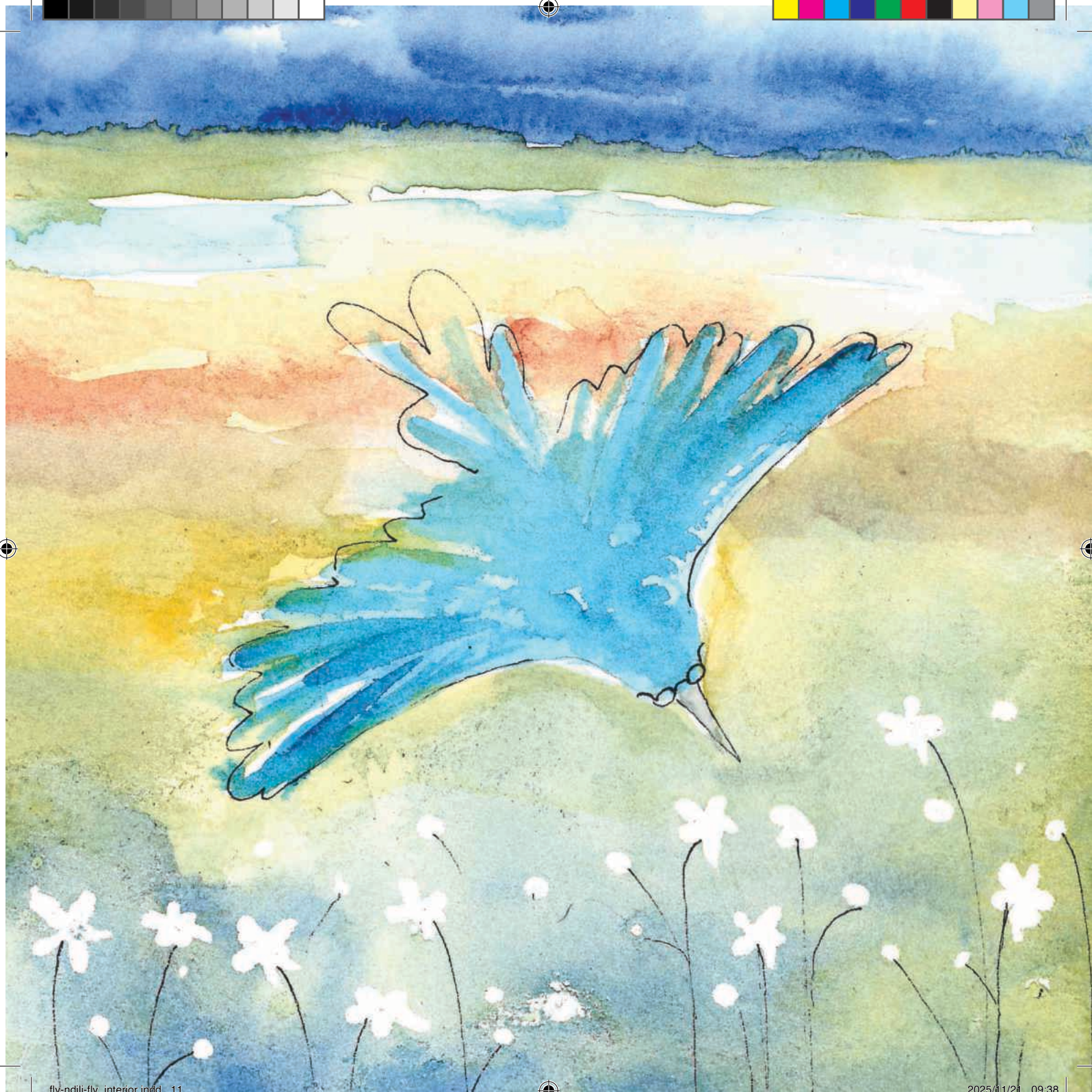




**"!Gaisa ta a! Nēsi ta ra !lkhana ‡gao!"
tis ge Ndilisa ra !lgari!hoa.**

**"Ama amase, !gaisas a Ndilis,"
tis ge Mamasa ra | |khae‡gao si.**

**"Xawe !hommi !nâs nî !lkhanas ais ai,
!khī da !guipa !hanab !nâ !lkhana,"
tib ge dadaba ra mî.**

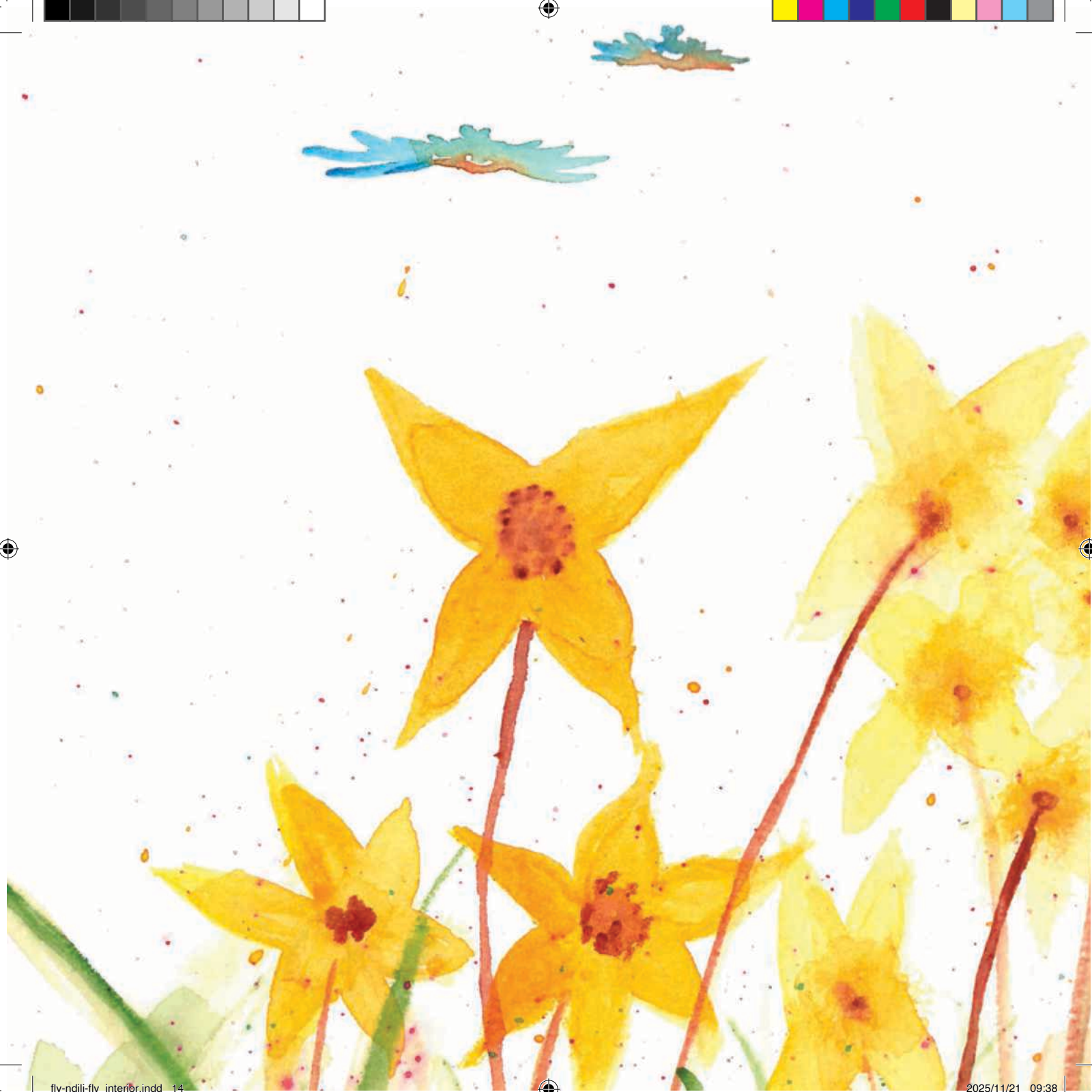




**Hoa !nona aniron ge ani-omsa
xū ra llkhanafoa.**











**“Nē !khās ge sores khami ī,”
tis ge Ndilisa ra mî.**



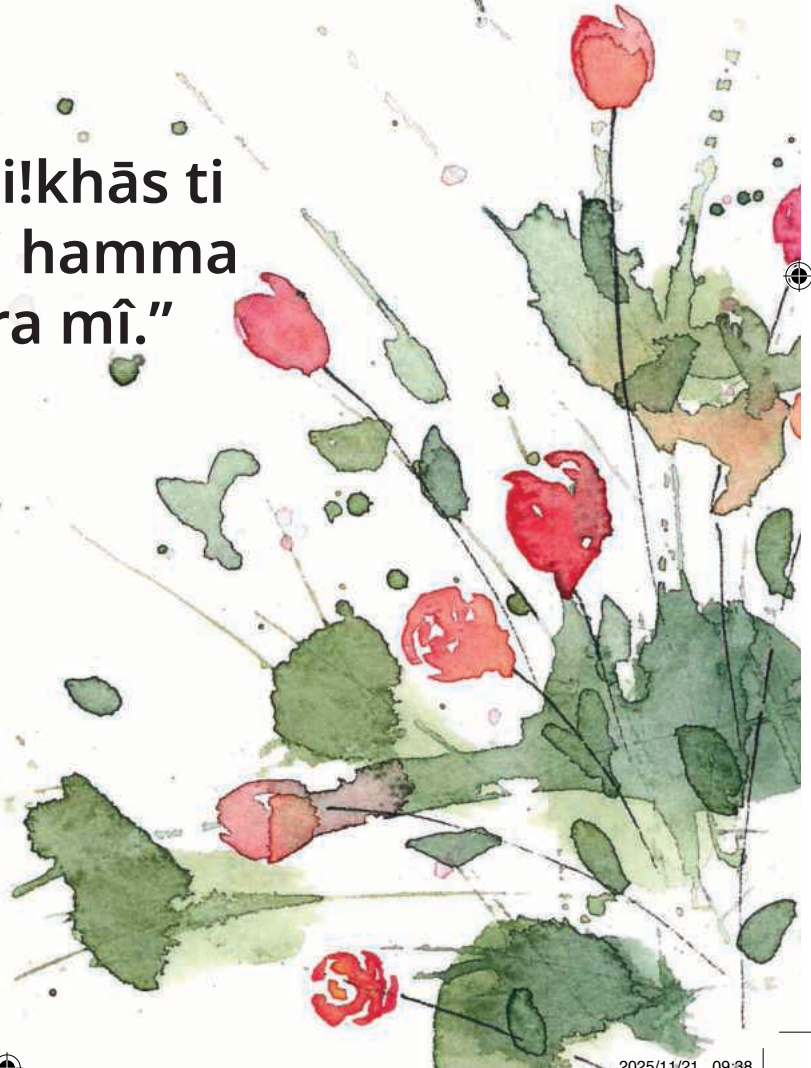


**"IINā-amaga sore!khās ti ra ‡gaihe,"
tis ge Mamasa ra mî.**



**“Nē !khādi ge kaise llkhoaxase
ra ham,” tis ge Ndilisa ra mî.**

**“|| Nā || haredi ge !nâi!khās ti
ra ‡gaihe. || Îdi ge !gâi hamma
ūhâ, tib ge Dadaba ra mî.”**





“Hatsîm!” tis ge Mamasa ra tsî.







**Dadab, Mamas tsî Ndilihân ge
lhommi !nâ ra lhuru.**



**"Tsau ta ge go,"
tis ge Ndilisa ra mî.**





**"Ikhīm sim tsîna sâ," tis ge
Mamasa ra mî.**

**Mamas tsî Dadab tsîra ge Ilgôaxa
tsî Iîs xôlkhâ ra ñnû.**

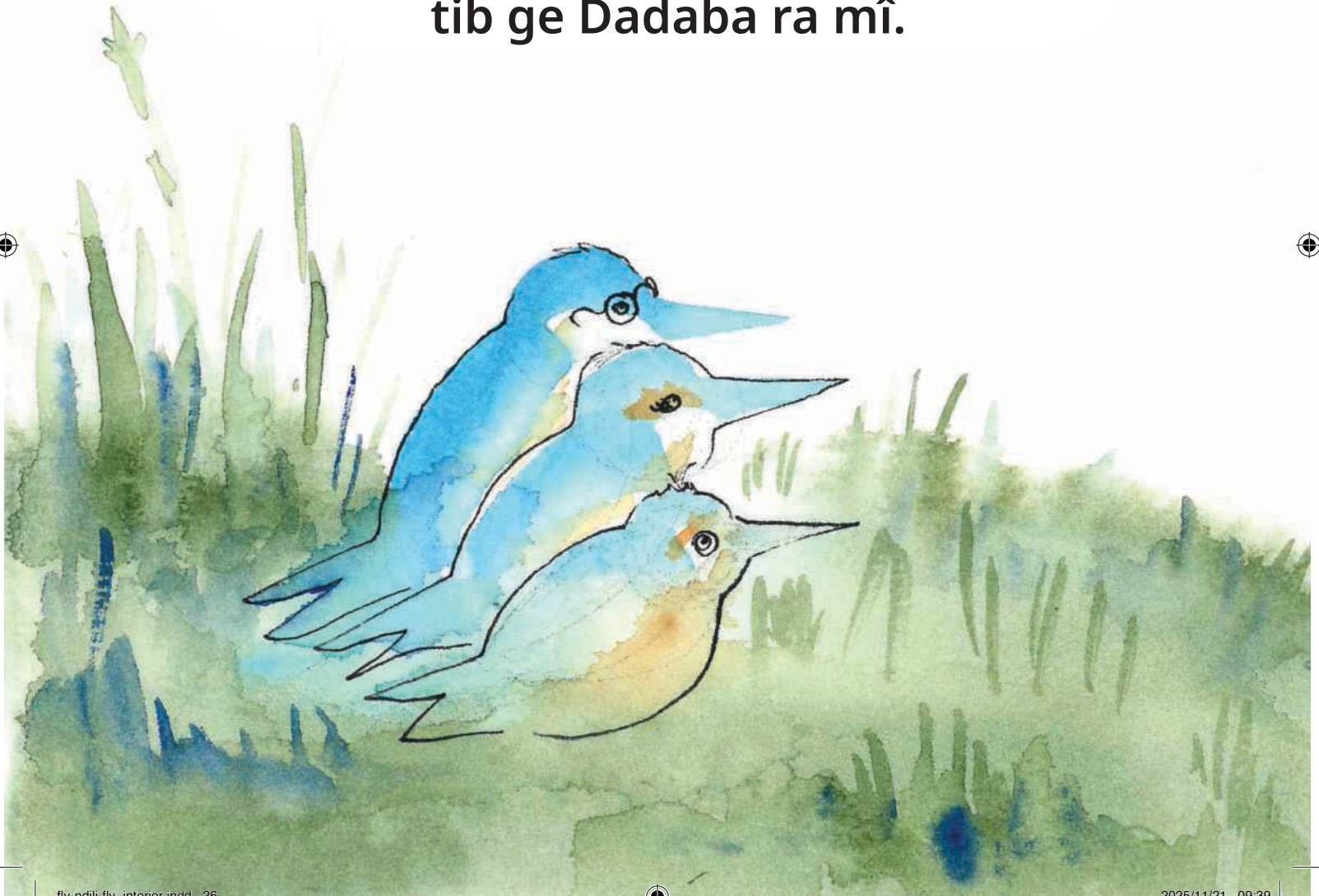


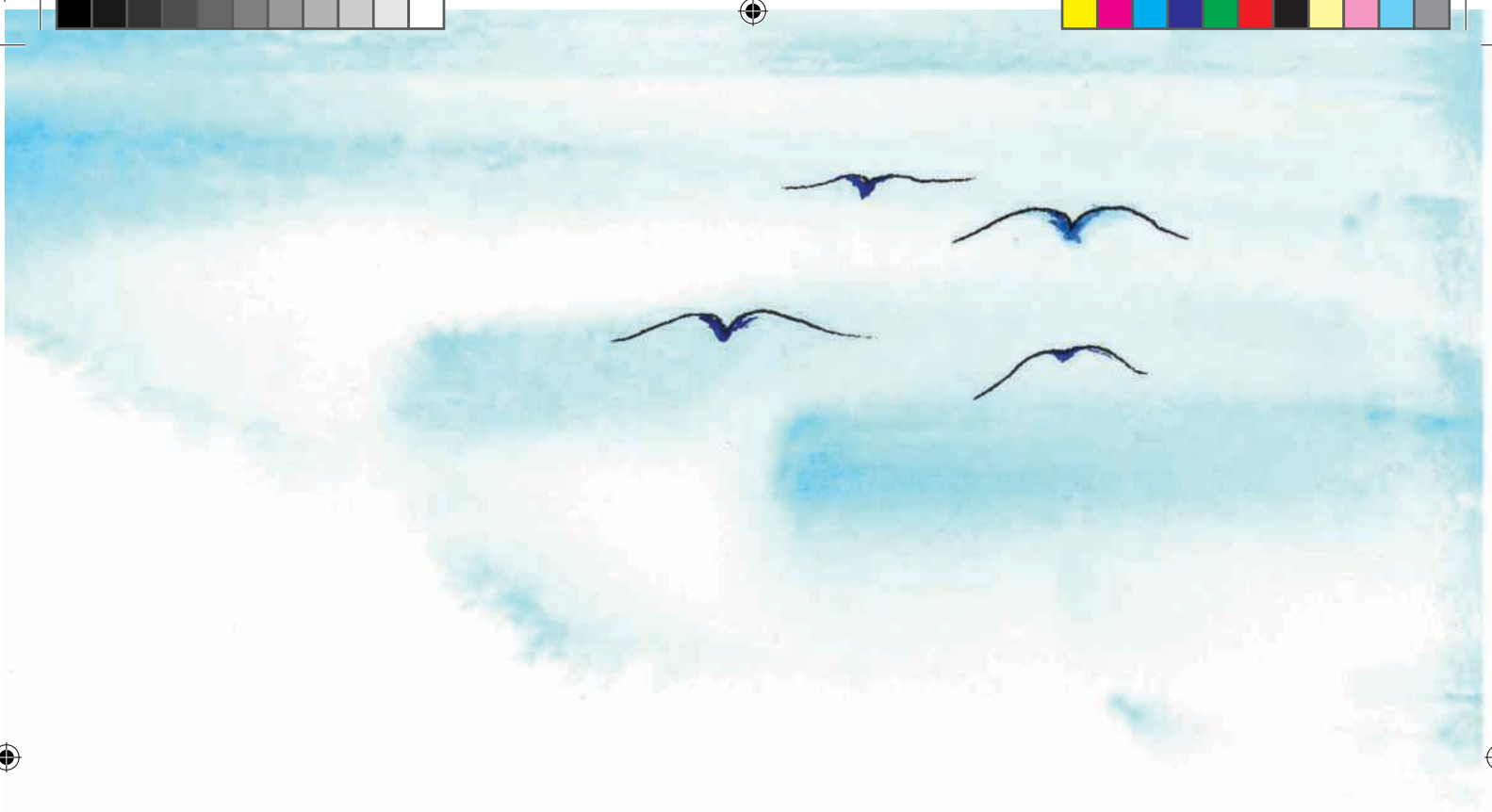






**“Nēti da ge sada aniroda
Ilkhana-ūs amsi lgaiba ra hō,”
tib ge Dadaba ra mî.**





**“#Gurose, !hanab !nâ tsî llnāpa
xu lgapise lhommi !nâ,”
tis ge Mamasa ra llnae.**



